

ШУМАДИНСА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI.

Овай листъ издаји сваке Суботе. Цена је одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трупутъ.

№ 49

И у т о в и С у д б и н е .

(Продужено)

После неколико недела врати се Ярина у Ибаръ на-
трагъ. Она ми се извинявала, како је воля њенога су-
пруга ю наморала, да отиде съ њимъ у Рибницу, теда
тако мене, сестру свою у највећој мојој туѓи остави,
но да је она при свемъ томъ саучастовала у мојој туѓи,
и да је се са жалостнимъ срдцемъ, истргла изъ нару-
чја моји. Я самъ њенимъ рђчма површала и осећала самъ
неко олакшанъ и утѣху; јеръ погруженый у туѓи радо
приклана свое уво мелему благи рђчи, а теретъ му
се у пола съ душе скита, кадъ види, да и други участвује
у његовомъ болу, кадъ и други осећа величину његове
неуреће.

Са мојомъ сестромъ вратила се само Ласта и ћудо-
вита Вуча; чуварка дѣце ће дошла съ њима; она је изъ
службе одпуштена. Мени је занета у једну руку било мно-
го, што је отишла испредъ мој очију; јеръ премда је ни-
самъ башь могла евалити јву кривицу за онай несрѣћнији
случай на ю, то би ми ипакъ несносно било, имати сва-
кадъ предъ очима оно лице, кое је мое, њеномъ надгледа-
њу поврено јединче у смртной опасности безчувствено
оставила. Будући самъ и садъ била сасвимъ усамљена и
срце мое пусто, то самъ се са толико већомъ лобави
приклонила и посветила љежноги и красноги дѣци мое се-
stre, премда је то била слаба накнада за муга изгубље-
нога Жарка. Особито четворогодишњи и бодрый син-
чић љарин, Владимира, бияше мой любимацъ, а и кра-
сно ово дѣте бияше муге веома наклонено, и све ми се
чинише, као да је онъ судбомъ определенъ, да муга Жар-
ка замени. Лилијана пакъ, мала ћерка Јаринича, бияше мло-
го ладніја премда мени, — она је била истоветна мати, ду-
шомъ и тѣломъ.

Готово једна читава година дана бияше протекла
одъ тога тужногъ за мене догађаја, кадъ најданији
старији братъ муга покойногъ супруга пошиљ къ мени
једногъ вѣстника, и замоли ме по њему, да безъ одлага-
ња къ њему похитимъ; будући је онъ лежао на смртной по-
стели, па је веома желјо, да ме јоштвје једномъ види, и
будући да је имао порода и други наследника, да ме по-
стави за једину наследницу свога незнаногъ имана. После
дня воля племенитогъ овогъ мужа бияше мени светиња,

и я се ни једнога часа нисамъ затезала, да је испунимъ.
Съ обећавањемъ, да ћу се за кратко време опетъ у Ибаръ
повратити, опростимъ се съ мојомъ сестромъ и њенимъ
супругомъ, и похитимъ у светији за ме предѣљ, где ми
је некадъ любови срећа цветала, и који већ ће пуне три
године дана видила нисамъ. Я самъ јоштвје доша на вре-
ме, мой деверъ бияше јоштвје у животу и радовао се
веома, што ме је видио; но на два дана по моме долаз-
ку умре онъ безъ икаквији мука', Богъ нека га прости и
утѣши у блаженомъ небесномъ предѣљима за обиде и го-
ненија, коима је племе његово подлегло. Я самъ нареди-
ла да се свој његово покретно иманје у Ибаръ донесе
а кућу његову и земљу, предала самъ надзору старешине
онија планина. — и почемъ самъ све ово свршила, кре-
немъ се па путъ натрагъ у Ибаръ.

Страовита олуина и бурна киша принуди ме друго-
га дана муга путовања у вече, да се одъ разуздане яро-
сти стихија склонимъ у једну усамљину колебу, коя је по-
далеко одъ пута у среду дивље честара лежала. Једна
старица привати ме на прагу своеј колебе са приятель-
скимъ и гостопримимъ поздравомъ, по примѣти ми уједно,
да морамъ дѣлити малену њену колебу съ њоме и њеномъ
на смрти лежећомъ ћеркомъ. Кадъ самъ у собу
уиша, усправи се једна женскиња на својој постели,
упре непостоянји погледъ свои изумрили али необи-
чнимъ пламеномъ севајући очију на мене, стресе се сва;
и викне гласомъ, који је ужасъ и страј уливао: „Милостъ,
милостъ. Ти си несрѣћна! Ахъ, остави муге, да мирно у-
премъ, та је ти већ јемогу више овој повратити, што
самъ ти узела; но я самъ муга дѣло тежкимъ каяњемъ и
великимъ мукама одплатила! — Ахъ! кадъ бы барь зна-
ла извѣстно, да самъ се доста патила, неби ни по јада бы-
ло, него ахъ, — а ћу можда за свагда на ономъ свѣту
вѣчнимъ мукама предана бити!“

Муге обузе страва и зебња при овимъ рђчима. У
првый ма' мислила самъ, да је она уманута или бесомучна;
— али гласъ љезинъ учини ми се познатъ, и я присту-
пимъ, да ово умируће бѣдно створенъ изближе видимъ.
Я самъ пазљиво упра муге испитујући погледъ у бледо
лице болне, и са стравомъ познамъ у њој ону чуварку
дѣце, у присуству кое је муге несрѣћнији Жарко по-
страдао, и коју одъ оногъ дана никако више видила
нисамъ.

Она сакре са поразителномъ запѣвкомъ свое лице одъ меve, кадъ самъ приступила иѣноме кревету; мене пакъ обузе саучастна туга и сажалънъ према овој умирућој души. Я јој пружимъ руку и рекнемъ јој утешителнимъ гласомъ: „Небой се одъ мене, бѣдна несрећница! Я самъ ти давно већъ опростила. Шта си ты томе крива што мене несрећницу злоудна судбина гони? Я знамъ добро, да одпоръ твой не бы могао застрашити гладну курячицу.“ — Болва дѣвойка окрене се мени, мѣрила ме в тужнимъ погледомъ, и озбиљне в сузе ронила низъ увело лице. „Бѣдна Вешто!“ рекне она, „ты дакле юштъ незнашъ како си ѡаволски обманута, каква ти в волијућа неправда учинића, ты незнашъ, како си ты жертва била пакостне преваре и злобни умишљая?“

— Твои најближи сродници, коима си се ти приљубила са неограниченимъ повѣренемъ и вѣроносћу, — они сути појъ у срце заболи. — О паклени демони, кои ми за сѣнуше очи блескомъ злата! Они у своимъ богатимъ дворима живе весело и у задовољству, нити нјову душу раздире каяњъ, — а мене, коя нисамъ ни близу онако не вала, мене ужасно пробадаю стреле крайнѣгъ очајања, и споменъ на ово једино мога живота грешно дѣло не дае ми ни највиши у сну нигда мира! О, тежко мени, тежко мојој души!“

Ужасна слутња ме обузме при овимъ иѣнимъ рѣчија: „Казуй разговетно, несрећно створене!“ викнемъ јој пламтећимъ очима, и у найвећемъ узбуђену душе, „ескини тавну завѣсу съ твоје стравите тайне. Я морамъ све преду знати, па макаръ о цѣломъ свѣту и човѣческомъ роду очајала!“

На то се болна усправи и прозбори промуклијмъ гласомъ: „Твоје дѣте ниси ты изгубила несрећнимъ слу чајемъ, и ту нје било ни спомена о каквој курячици, — све је то лажь, јдна обманута майко! твоје је невино дѣто по заповести твоје собствене сестре одъ крваве целатске руке пало!“

„Ужасно!“ викне Воляна, прекинувши својој майки рѣчју, „проклето нека буде то адско чудовиште, та твоя одрођена сестра! Па ты се юштъ ниси осветила за то, несрећна майко?“

„Юштъ нисамъ, нити могу; неготы треба да ме осветиши!“, одговори Вешта, и дивла јој ватра сѣваше изъ упали очију.

„Оћу, майко, оћу! Ономъ ѡаволу вала се осветити, ономъ демону, кога ти је природа за сестру подарила, па макаръ то и мене живота стало!“

„Садъ си моя права кћи, и ако останешъ стална при овакимъ мыслима и вѣрна твојимъ рѣчијима, онда ће те свакадъ мой духъ съ благословомъ облетати и пратити. Но я ти юштъ нисамъ све приповедила, чуј дакле даље:“

„Премда ме је при првимъ рѣчијима ти несрећница нека страшна слутња прстријила, то ме ипакъ при свршетку иѣногъ казивана обузе таква страва, какову никадъ осећала нисамъ. Я у првый мај нисамъ могла ни свати такове величине злочинства, па зато јој нисамъ одма безусловно ни поверовала:“

„Ти лажешъ!“ викнемъ я на њу, чисто изванъ себе, „није могуће, да є моя сестра Ярна у стану, таково злочинство учинити. Ти ю мрзишъ, што те є она изъ двора одпустила, и рада си изъ освете мене противъ иѣ раздражити. Немој ме у очајић доводити, несрећнице, я те молимъ, я те приклињимъ, казуй истину!“

„На дверима смрти“, одговори она, „онеми лажь, подлость и клевета. При умираню и найцрнѣй злочинацъ казује са страомъ и зебњомъ ясну истину, јеръ га мори приближаванъ неизвѣстне будућности. Ни я те нећу обманути у момъ последњемъ часу, премда бы обмана за тебе боля была него ова ужасна истини. Но я самъ се горко покаяла, и нијамъ рада понети на оной светъ никакву лажь!“

Я покријемъ мое лице, и неописано чувство раздирало ми је прси. Но после краткогъ времена прикупимъ опеть силе, и рекнемъ кајој се грѣшици заповѣдателнимъ гласомъ: „Казуй дакле све по реду, да ясно про никнемъ то паклено злочинство!“

„Познато ти је,“ започе болна несрећница свою приповѣдку, „да є твоя сестра, госпожа одъ Ибра и Ситнице, одъ вакада била здраво наклона оной гадной и пакостной баби, Вучи, и да је особито задовољство на лазила у иѣной вѣштини прориџана и саобраћана са тајнимъ дусима. Па и саму мене бијаше проклета вештица привукла на своју страну, тако, да самъ сваку иѣну рѣчь сматрала као гласъ вишегъ створена. Ђедно ѡтрово, кадъ самъ се ја случайно десила у соби Вучиной, јуће госпожа Ярна къ нама у собу изприча намъ: како је врло ружно снила, и како јој се у сну једно страшило показало, кове у лицу сасвимъ наликъ на иѣну сестру Вешту, сирѣчъ на тебе, во у осталомъ имало је то страшило изгледъ грозне ајдае. — Вуча мане при тимъ рѣчијима твоје сестре суморно главомъ, тайно по демонско смешенъ могло се на иѣногъ одвратномъ лицу примѣтити и по краткомъ ћутаню прозбори она: „Я самъ те вавѣкъ позорномъ чинила на ту твоју сестру, но као годъ што си ме ты у свачемъ безпрекословно слушала, тако си башъ у овомъ моме совѣту, кој се тицоја твоје сестре, била напротивъ сасвимъ упорна. Благо теби садъ кадъ ве је и сама судбина ва мой совѣтъ подсетила. Него мы ћено оне ноћи, кадъ буде пунъ мѣсецъ, питати о томе подземне духове.“ Овай је предлогъ примила Ярна после некогъ малогъ противљења и затезана. — После неколико дана, кадъ је бледи мѣсецъ у пуной својој слави свое сребрне зраке на мрачну земљу расипао, скучимо се: а Вуча и госпожа Ярна, твоя сестра, у једномъ тавномъ лагуму исподъ величественогъ замка око поноћи, съ томъ намѣромъ, да будућностъ испитамо. Вуча је понела са собомъ једно тајствено огледало, еданъ малый котлић неке амайле и друге неке ствари, посвећене злимъ дусима подземнога свѣта. Пошто је Вуча неке, мени посве

неразумителне рѣчи изговорила и стравнимъ изразомъ лица подземне духове позивала; пошто је неки мелемъ одъ свакојаки ствари скучала и свой демонскій благословъ надъ њимъ изрекла, погледа она у тајствено огледало, и рекнувши намъ, да се мало на страну склонимо, изговори она ужаснимъ гласомъ следуюће речи: „Госпођо

одъ Ибра и Ситнице!, одъ твоє сестре немашъ се ничему бояти; но и њно ће дјете, ако остане у животу, быти убица твоє дјце.“ Тад повикне Јрина: „Смрть нека постигне и њно дјете!“ а Вуча одговори ђаволскимъ смененемъ: „Тако нека буде; прје него би угинуло овакво благородно и дично племе, као што є племе юначкогъ господара одъ Ибра, нека се уништи и погази тай неизнатни црвъ“ — И тако є оне воћи заключена смрть невиногъ Жарка. Вуча є примила тай посао на себе да за скупе новце найми убийцу, коме самъ я имала дјете предати у руке. А в мени є обећана сјайна награда ако се добро узвладамъ, ако мой налогъ вѣро и разборито испунишь, и ако за навѣкъ ову ужасну тайну, мраку заборавности предамъ, напротивъ тога, ако би ми икадъ пало на умъ, да јй издамъ оне су ми смрћу грозиле. Сребролюбие, страј а при томе и приврженост према мојој госпоји, све ово опредѣлило ме є, да приступимъ овомъ пакленомъ савезу. За кратко є време паћенъ убийца, и за то богомрско дјло опредѣленъ є онай данъ, кадъ си ты, несрѣћна майко, отишла съ твојомъ сестромъ Јрномъ на весеље у сусједни замакъ. У исто време измислила є она вештица Вуча једну гатку, съ којомъ ћу я тебе и остale у замку обманути. На неколико сатиј по одлазку твоме и твоје бездушие и подле сестре изъ Ибра, отидемъ я съ Жаркомъ и маломъ Лилијономъ у најдалъ угаль баште, где є владала мртва тишина. Лилију самъ посадила на меју траву, и дала самъ јој цвѣћа, да се съ њиме игра, Жарка пакъ приволемъ, да отиде самонъ мало далъ, да у бистромъ рибијаку рибе ватамо. Оњ се приволе на то радостно, и я га одведемъ у оближију шумицу. Тамо є чекао целагъ и вентица Вуча иевину жертву свое ђаволске пакости. Мене є обузела нека тайна зебња и затезање, кадъ самъ ове нелюде издалека видила, и мени се учини, као да ми є неки тайни гласъ шаптао, да се нагло оданде уклонимъ, и сирото дјете избавимъ. И доиста, я самъ већ пошла неколико корака натрагъ, међутимъ се мали Жарко заплашено око мене савијо, показиваюћи рукомъ на Вучу и целата, као да є сирома слутјо, шта оно двоје съ њиме намѣраваю. Но на скоро ме сустигне Вуча съ ићнимъ пратиоцемъ. Она пакостна вештица запита ме срднимъ лицемъ и стреляюћимъ очима, шта значи мой нагли поповратакъ? Я паднемъ предъ јњомъ на колена, и молила самъ є и приклињала, да поштеди млађани животъ невиногъ Жарка. „Несрећо разнѣжена, продере се ова на мене,“ заръ ты незнашъ, да се овай црвъ мора погазити, да не дорасте до отровне змје, коя ће дјецу племенате породице одъ Ибра и Ситнице прогутати?“

При овимъ рѣчима дала є она знакъ ономъ дивљемъ разбойнику, кој се одма на мене устреми, истргне ми дјете изъ руку, и съ њиме нагло у шуму похита, да га, као што му є наложено, далеко одъ замка у густой шуме убије и грабљивимъ итицама и вуцима остави.

Каяњ и очаяњ раздирало є преи мое, кадъ самъ видила, како є целатъ дјете у шуму одвукao, и я посречемъ на земљу. На то ме Вуча подигне са земље, и шапне ми на уво; „Освести се, ово є дјло неизбѣжно ков се морало учинити. Немой цѣло ово, добро удешено дјло да покваришъ твојомъ неумѣстномъ чувстви-

телносћу, немой, изиграй ову игру разумно, како не бы изгубила сјайну награду, коя ти є обећана.“

Я пакъ нисамъ могла одъ тежке туге сузе задржати. Онда ме Вуча увати за руку и рекне ми: „Айде са мномъ, я ћу за тебе говорити. Ты ми само немой уничтъ противословити, па ће се све на лепъ начинъ свршити.“

Мрвице.

— Едномъ краму покажу приятели једанъ надгробни споменикъ, кој є највећемъ и његовомъ непрјателю подигнутъ быо, и да бы му се допали упитао га, дозволявали да га сруше. Краљ јй ладнокрвно погледи и рекне „не, не зашто бы то чинили, я бы желјо да се свима моимъ непрјателима што пре такавъ споменикъ дигне!“

— После битке кодъ Н. дотерали су селаке изъ оближњи села, да погибше саране. Ови су све редомъ у рупу бацали, и једноме, кој є излемоглимъ гласомъ викао „Я самъ живъ, немойте ме бацати“ одговоре: то ќе истина да ѕи ты једанъ међу оволнима живъ, него айде и ты тамо съ њима и бацега као и остale у рупу.

— Кажу, да є црковный учитель Августинъ, једномъ на средь пјаце наградио једну велику дашчару, и почео викати, „овамо, овамо люди, я ћу свакомъ казати, шта мысли.“ Садъ навале сви изъ любопитства, да виде, да може быти, да онъ зна, шта њи толики мисле. Кадъ се дашчара напунила и светъ се утишао, рекне онъ: „Я знамъ, да сви вы мислите и ради сте да свашта, јевтино купите а скupo да продате. Сви се насмеју, признаду да є то џела истина, и да є сваки човекъ користолубивъ и разију се.

— Некиј чиновникъ, у време цара Јосифа II био є јака пјаница. Царъ га є выше путји као свогъ любимца саветовао, да се једнпуть тогъ порока окане, јеръ ће га изъ службе изтерати, кое кадъ буде не предстои му ништа друго него просјачкіј штапъ, па једнпуть му рекне између осталога и ово: „Ты знашь добро, детемое да се тестија дотле на воду носи, докъ се неразбіе, па се боимъ, да и кодъ тебе тако не буде.“ Чиновникъ хитро и савимъ равнодушно рекне на то, „ваще величество, я самъ у томъ сигуранъ, јеръ се моя тестја никадъ неноси за воду, већъ све за вино, и тако се веће никадъ разбити.“

— Првый певацъ италијански опере у Невјорку, Нардини, обогатио се, слѣдуюћимъ врло слепимъ слушаемъ. Онъ се залюби у једну модисткињу и посјехавао є врло често. Едномъ кадъ є кодъ ње у посјету дошао, дође братъ модисткињу и упревши му пинштолъ у преи рекне „казуй, ћешъ ли узети моју сестру, и ако ћешъ то прави брачни уговоръ“ Нардини се упрепасти и одговори да ће. Садъ овай доведе три човјека, уговоръ се начини, и њи двоје венчају се. После венчаня на неделю дана, дође младой госпоји писмо изъ Лондона съ тимъ радостнимъ гласомъ, да се є њакиј љуби издалека сродникъ представио и љу за наслѣдницу целогъ има-

ия, кое на 4 милиона долара износи, оставило, и тако Нардин постане силомъ богатъ човекъ.

— У време оно, кадъ є Луи Филипъ последниј краль Француский, врло опасно болестанъ быо, скакале су акције врло високо, и неки су се яко обогатили. Многи су съ тымъ спекулације правили и онда кадъ є кралю већ много болъ было. Баронъ Ротшилдъ коме є такође много стало было, да зна, како є кралю, оде у дворъ и рекне ађутанту, да има врло важнији посао кодъ краља и да зато моли заудијенцију. Краль му дозволи да уђе, и кадъ Ротшилдъ неимаћи шта да говори, почне којшта да говорити бы забашурити своју праву намјеру, рекне му краль „я знамъ любезни бароне, да сте ме ви ни зашто друго, већ са-мо зато посјетили, што су многи ваши интереси, са мо-имъ здрављемъ скопчани, зато идите и немойте се више болти за мое здравље.“

(Присуство духа и познавање слабости) Догађало се више путај, да су люди кои су великогъ присуствија духа были и кои су слабость народа и поедини познавали, несамо себе него народе одъ пропасти избављали, и къ бОльој и славнијој будућности при-водили. Примѣра тога у свјetu было је доста, но мы ћемо само неке овде навести.

Юлиј цезаръ є народъ римскій више путај у найвећој ярости утишавао съ овимъ рѣчима „Квирити“. Едномъ, кадъ су војници његови сазаклетије противу њега начинили, ушао је онъ у среду скупштине сазаклетника и врло ладнимъ гласомъ викнуо „Ево ме овде, вы, кои се толико бринете за начинъ, коимъ ће те ми главе доћи, ево ме, и некъ јданъ одъ васъ, когъ самъ увредио, узме мачъ и прободе ме.“ Ове рѣчи тако су дѣјство имале на непрјатеља његове да су сви као укопани стаяли и нико одъ оних ће ни речице проговорити могао, већ су слепо његовог заповѣсти слѣдовали.

Скоро овимъ истимъ рѣчима приволео је Ханибалъ свое војнике, да преко Алпа прођу онда, кадъ су се неки одъ његови приврженика и за са-животъ његовъ боили.

Едномъ скупи се на пјацу римской силнији светъ, и сви су мрмљали, тако, да се је најданију читава буна дигла.

О ГЛАСИ.

Подписаный продајемъ изъ слободне руке свою кућу најдећу се у сокаку водећемъ Калемегдану до Обштинске куће, и комије съ леве стране Сапве Нешића быв. клисара Саборне Цркве. Кућа є на једномъ бою и заузима плаца ширине съ лица 5, са зади $\frac{3}{4}$ и дужине 16 фати. Ко бы волю имао купити нека се изволи мене подписаномъ овамо у Шабцу, или Господ. Гаврилу Вуковићу у Београду погодбе ради привати.

У Шабцу 24. Јуніја 1857,
ПАВЛЕ СТАНКОВИЋ

(1—3) Ћумрукџија шабачкиј.

Подписаный добије ови дана одъ најбољи майстора бечки врло фини гласирани и фиследеръ штифлетни, и то како мужки тако исто ч женски. Осимъ тога има врло фине коже за израђенъ обућа, и врло изредногъ фиска, препоручује се многобройнимъ наручбинама.

ПАВЛЕ ЈОВАНОВИЋ.

Чизмаръ (3,—3)

Подписаный сбогъ одлазка изъ Београда, дае свою кућу подъ киријо, која постоји на врачару више княже-вогъ конака, у сокаку водећемъ одъ велике касарне цркви палилулской и која содржи у себи:

1.) Четири добре собе са једномъ саражаномъ;

2.) Три кујне са зиданымъ по-друмомъ;

3.) Пространу ављију и башту разнимъ усевима засејану, у којој и вода у обште употребителна има.

Ко дакле има волю узети ју, не-ка се погодбе ради подписаномъ, кој јоштъ у истој кући самъ седи обрати.

У Београду 22. Јуніја 1857. год.

КОСТА АТАНАЦКОВИЋ

I. Писаръ Суда Окр. Чачак.
(1—3)